

For Emerging In-house Lawyers

ALB Japan Law Awards

はじめての応募マニュアル

2020年2月16日版 (ver1)

Yu Watanabe

著者ウェブサイト・メールフォーム



What's ALB Japan Law Awards?

Japan Law Awards の概要

・数少ないインハウス弁護士&チームの顕彰

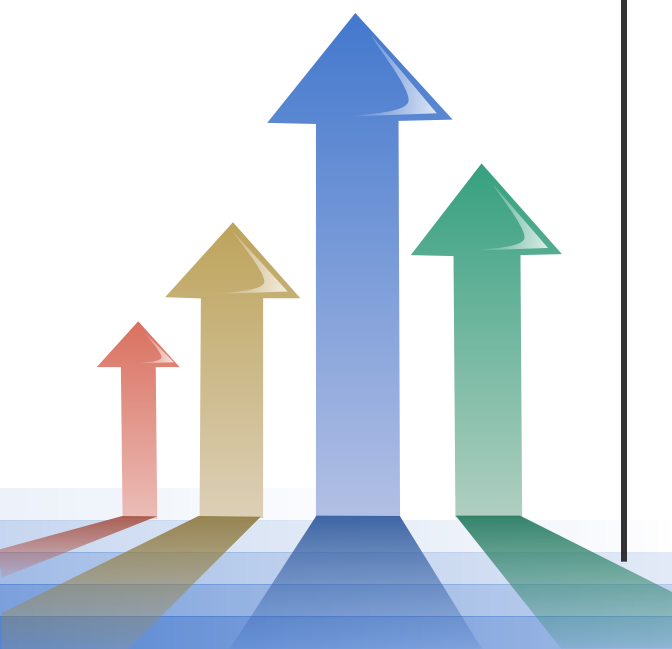
トムソン・ロイター社とALBが毎年1回主催する表彰式。外部法律事務所の弁護士は外部的な Recognition(顕彰)を受けられる機会が多いが、インハウス弁護士及びチームも対象とする顕彰機会は限られているのが現状。ご自身のチームの成果を外部的に Recognize してもらうチャンス。


・インハウスの表彰部門は徐々に拡大傾向

2020年は、「コンプラ&リスクマネジメント年度最優秀賞」及び「交通・ロジ業界最優秀賞」の2部門が新たに設立されている。

・しかし、ハードルがある

Submission(提出書類)が英語のみであることが、応募のハードルを上げている。本ガイドは、若手成長株の多くのインハウスの先生や少人数法務部の方を助けるため作られました。





Why you created this guide? What's motivated you?

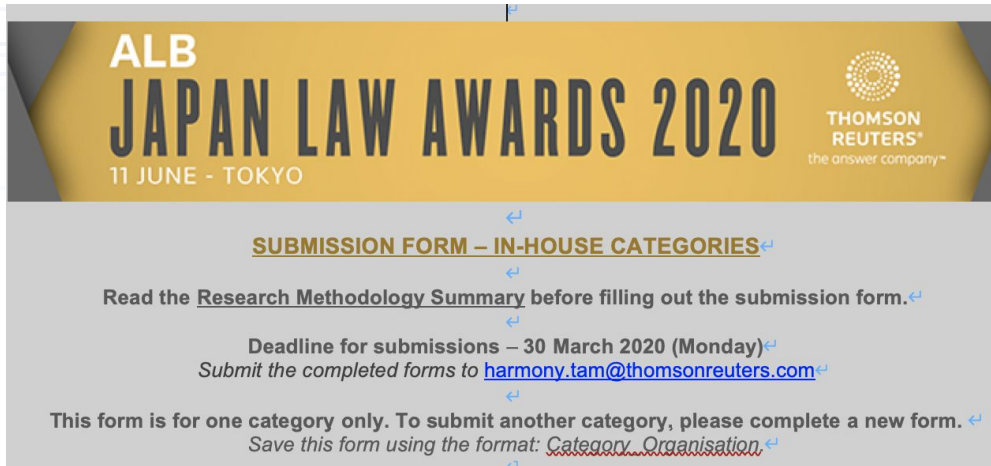
背景

1. 2018年に偶然ALB Japan Law Awardsを知り、応募歴ゼロの状態に応募。
2. 結果、“In-House Lawyer of the Year 2018” and “Most Innovative In-House Team of the Year 2018”を受賞。審査が極めてフェアで、スタートアップやレガシーの無い”ミニ法務部”でも受賞できるのだと知る。
3. 2019年も“Technology, Media and Telecommunications In-House Team of the Year 2019”を受賞。審査は「成果」や「工夫」を丁寧に見てくれる場であると確信。

動機

1. 世の中に広く知られている大企業ではないが、私の周りには「スタートアップ」「ミニ法務部」で孤軍奮闘している優秀な若手の組織内弁護士のスター候補。彼/彼女らをもっとEmpowerしたい。
2. 超有名企業にまじり、1に挙げた彼/彼女のチームが、ファイナリストとノミネートに並んだら自分のことのように嬉しいと思う。

準備方法の要点解説(1/3)



ALB
JAPAN LAW AWARDS 2020
11 JUNE - TOKYO

THOMSON
REUTERS®
the answer company™

[SUBMISSION FORM – IN-HOUSE CATEGORIES](#)

Read the [Research Methodology Summary](#) before filling out the submission form.

Deadline for submissions – 30 March 2020 (Monday)
Submit the completed forms to harmony.tam@thomsonreuters.com

This form is for one category only. To submit another category, please complete a new form.
Save this form using the format: [Category_Organisation](#)

1. ALB Japan Law Awardsの公式ウェブサイト([こちら](#))に行って「Submit Now」のカテゴリをクリック。
2. Research Methodology Summary([こちら](#))をダウンロードして、インハウス (IN-HOUSE)の該当箇所を読む。これは採点方法・採点基準なので、必ず入手すること。
3. 次に、「Submit Now」のページに上記2の他に「Submission Forms」として専用の応募フォーム (Wordファイル) が置いてあるので、必ずダウンロードする。インハウスカテゴリの場合は[こちら](#)。
4. 提出方法・期限を確認 (**March 30, 2020**)




準備方法の要点解説(2/3)

5. 早速ダウンロードしたWordフォームをいきなり埋めていく...のは最善のアプローチではない。まずは、2の評価基準を自分で研究して戦略をたててみよう。
 - a. The judges will consider the following factors: ... leadership, professional accomplishments (in terms of the breadth, complexity, innovativeness and significance) and social contribution. 因数分解すると基準は3つ: ①リーダーシップ、②プロフェッショナルな達成事項(成果)[広汎性、複雑さ、革新性、重大性]、③社会への寄与だ。
 - b. 2018年応募時、私は特に③に目を配った。例えば、あなたの100億規模のM&Aはどうだろう? ②は申し分ないかもしれないが世の中には数兆、数千億規模のM&Aがある。これではピカピカの製薬会社や通信会社の応募者に勝てっこない。事業の幅使える資金力が違うからだ。そこで勝負するのではない、③社会への寄与や①リーダーシップを示そう。
 - c. Innovative In-House Team of the Yearなど特殊な評価要件が追加されているものもある。しっかりと2の基準を研究する。



準備方法の要点解説(3/3)

6. 評価方法を研究したら、ノートに、2019.1.1-12.31までの案件で素晴らしかったものを思いつく限り書き出そう。そして、貴方が採点官になって評価基準に沿って点数をS,A,B,C,Dでつけていく。こうして応募する案件を3つ絞ろう。全部SSSという案件などスタートアップには無い。だから、コアとなる1つの案件に、2つこれを補うサブな案件をつけるのが多分精一杯だ。もし3つSSSのような案件があれば貴方の会社はTop Tierに違いない、思う存分成果を説明しよう。
7. 次に、記載には工夫がいる。**「業界のことを採点官は全く知らない」と仮定することだ**。私は2018年・2019年の応募で下手なりにここに1番気を使った。OTA, STR, Platform Liability...あなたのファーストドラフトは間違いなく業界のジャーゴンだらけだ。それを丁寧に説明して「母親」に説明してもわかるような平易な文書にする。
8. 最後に英語だ。英語が苦手であれば、職場のチームから英語が1番できる部下を抜擢して、日本語の骨子を英語にしてもらうのがよいかもしれない。
9. 成果には英語500単語(words)という制約が、これは書き出せばあつという間だ。必ず厳守しJudgeの負担を考えよう。



今後の情報収集・ワンポイントアドバイス(随時更新)

アドバイス1

[ALB公式サイト](#)を定期的に確認。筆者も定期的にFacebookのグループでALBの提出方法含め有益な情報を提供しています([グループはこちらです](#))。

アドバイス2

2018年はファイナリストは受賞式は1名無料も、2019年座席要購入、本年不知。ALBはスポンサー料と授賞式のお席販売のお商売であることは知っておいたほうがよいです。

アドバイス3

ALB Japan Law Awardsに関する本資料や告知について、筆者は、ステマのようなALBから対価を受け取っておりません。アドバイス2の通り、本賞の商業的側面についても予めお知らせしておきたい存じます。

アドバイス4

新規部門の「交通・ロジ」業界の最優秀賞は、初年度応募者少なく有利か。

アドバイス5

IBM様やソフトバンク様など甲子園で言えば智弁和歌山のような四天王クラスの会社様が多数ファイナリストにノミネートされておりますので、そのような会社様の法務部長さんの横に座れる貴重な機会でもあります。

アドバイス6

個人部門もある。Young Lawyer of the Yearは40才まで応募できるが、Youngかはさておき、大規模事務所の若手パートナーが勝つ。

アドバイス7

提出した後、受信したか必ず確認何度か入れるようにしよう。

Thank You! All the Best!

The background features a blue-toned world map at the top. Below it, a globe is shown with several white, curved arrows pointing outwards from its surface, suggesting global reach and movement. The overall aesthetic is clean and professional, with a focus on technology and international relations.